

## **The Track at Suffolk Downs Rules and Regulations**

The Track at Suffolk Downs (the “Track”) is private property. Members of the public may use the Track for recreational purposes, during posted operating hours, in accordance with the Rules and Regulations outlined below. The owner reserves the right to remove and/or prohibit entry of persons for violating the Rules and Regulations, otherwise disturbing peaceful use and enjoyment of the Track or the site by others, or as otherwise determined by the owner. The current Rules and Regulations are as follows:

- Use of the Track is limited to operating hours, which are Dawn to Dusk.
- Users of the Track shall comply with all applicable laws and regulations.
- Users of the Track (and any dogs) shall remain solely within areas designated as open for public use (see map below). All other areas and all structures (including, without limitation, the infield, pond and Sales Creek areas) are off limits.
- Children [under 12 years of age] must be accompanied by an adult at all times.]
- Animals other than dogs are prohibited. All dogs must be leashed and under the control of their owners at all times. Dog owners shall clean up all dog waste and dispose of it in appropriate litter containers.
- Littering and/or depositing of any household trash on site is prohibited.
- Possessing or consuming alcohol, cannabis and/or other drugs at the Track is prohibited. Smoking is also prohibited at the Track.
- Glass containers, knives, firearms, weapons and any other dangerous instruments are prohibited.
- Use of grills, barbeques or open fires or flames is prohibited.
- Loudspeakers and amplified sound are prohibited.
- Drones, balloons, lasers, fireworks, firecrackers and light shows of any kind are prohibited.
- Functions, gatherings, and other group activities shall only be allowed to the extent the same are scheduled and approved in writing in advance by or on behalf of owner.
- The Track is for pedestrian use only. Vehicles, motorcycles, scooters, skateboards, roller blades, and bicycles are prohibited.
- Tents and trailers are prohibited.
- Digging, excavating, or tampering with the Track or other site surfaces is prohibited.
- Consuming or extracting water from the infield pond, Sales Creek or any other body of water on site is prohibited.
- Hunting, trapping, or harming any wildlife is prohibited.
- Planting of seeds, gardens or otherwise altering any landscaping is prohibited.
- Selling and peddling of merchandise, and soliciting, posting or distributing any signs, posters, pamphlets, flyers or promotional materials are all prohibited.
- Users of the Track do so solely at their own risk.

- Owner reserves the right to close or restrict access to the Track in whole or in part at any time, and from time to time, and may suspend or modify or supplement any or all of the Rules and Regulations from time to time (including in connection with special events, inclement weather, seasonal factors, etc.).

The above Rules and Regulations are intended to help allow safe public recreational use of the Track, and are subject to change at any time. These Rules and Regulations do not, nor are they intended to, supersede, take the place of, replace, make void or repeal any City of Revere, City of Boston, Commonwealth of Massachusetts, or federal law, compliance with which is required.

**Emergency Contacts**

In case of an emergency, please dial 911.

Boston Police District A-7 East Boston: 617-343-4220

**Owner's Representative:**

The owner's representatives can be reached at 857-288-3471 or [info@atsuffolkdowns.com](mailto:info@atsuffolkdowns.com).

For Additional Information:

[www.atsuffolkdowns.com](http://www.atsuffolkdowns.com)

@suffolkdowns

## **La Pista de Suffolk Downs**

### **Reglas y regulaciones**

La Pista de Suffolk Downs (la “Pista”) es propiedad privada. Los miembros del público pueden usar la Pista para fines recreativos durante el horario de atención publicado, de acuerdo con las Normas y regulaciones que se detallan a continuación. El propietario se reserva el derecho de expulsar o prohibir el ingreso de las personas que violen las Reglas y regulaciones o que perturben el uso y disfrute pacíficos de la Pista o el sitio por parte de otras personas, o según lo determine el propietario. Las Reglas y regulaciones actuales son las siguientes:

- El uso de la Pista se limita al horario de atención, es decir, del amanecer al anochecer.
- Los usuarios de la Pista deberán respetar todas las leyes y regulaciones aplicables.
- Los usuarios de la Pista (y cualquier perro) deberán permanecer únicamente dentro de las áreas designadas para el uso público (consulte el siguiente mapa). Todas las demás áreas y estructuras (incluso, entre otras cosas, las áreas del campo, el estanque y Sales Creek) están prohibidas.
- Los niños (menores de 12 años) deben estar acompañados de un adulto en todo momento.
- No se permiten animales que no sean perros. Todos los perros deben estar con correa y bajo el control de sus dueños en todo momento. Los dueños de perros deberán limpiar la suciedad de los perros y desecharla en los contenedores de basura apropiados.
- Se prohíbe tirar basura o depositar basura doméstica en el sitio.
- Se prohíbe tener o consumir alcohol, cannabis u otras drogas en la Pista. También se prohíbe fumar en la Pista.
- Se prohíbe la tenencia de envases de vidrio, cuchillos, armas de fuego, armas de otro tipo y cualquier otro instrumento peligroso.
- Se prohíbe el uso de parrillas, barbacoas, fuego al aire libre o llamas.
- Se prohíben los altavoces y el sonido amplificado.
- Se prohíben los drones, globos, láseres, fuegos artificiales, petardos y espectáculos de luces de cualquier tipo.
- Las funciones, reuniones y otras actividades grupales solo se permitirán cuando el propietario o un representante las programe y apruebe por escrito y con antelación.
- La Pista está únicamente destinada al uso peatonal. Se prohíben los vehículos, las motocicletas, las motonetas, las patinetas, los patines y las bicicletas.
- Se prohíben las carpas y los remolques.
- Se prohíbe excavar o corromper la Pista u otras superficies del sitio.
- Se prohíbe consumir agua del estanque del campo, de Sales Creek o de cualquier otra masa de agua del sitio.
- Se prohíbe cazar, atrapar o dañar a la vida silvestre.
- Se prohíbe plantar semillas, plantas o modificar el paisajismo.

- Se prohíbe vender, solicitar, publicar o distribuir letreros, carteles, panfletos, folletos o materiales promocionales.
- Los usuarios de la Pista quedan bajo su propia responsabilidad.
- El propietario se reserva el derecho de cerrar o restringir el acceso a la Pista, en su totalidad o en parte, en cualquier momento y en ocasiones, y puede suspender, modificar o complementar cualquiera o todas las Reglas y regulaciones ocasionalmente (incluso en relación con eventos especiales, inclemencias climáticas, factores estacionales, etc.).

Las Reglas y regulaciones anteriores pretenden ayudar a permitir un uso público recreativo y seguro de la Pista, y están sujetas a cambios en cualquier momento. Estas Reglas y regulaciones no suplantán, reemplazan, anulan ni revocan, ni pretenden hacerlo, a ninguna ley de la ciudad de Revere, la ciudad de Boston, la Mancomunidad de Massachusetts o federal, las cuales deben cumplirse.

**Contactos de emergencia**

En caso de emergencia, llame al 911.

Policía de Boston, distrito A-7, este de Boston: 617-343-4220

**Representante del propietario:**

Puede comunicarse con los representantes del propietario en 857-288-3471 o

[info@atsuffolkdowns.com](mailto:info@atsuffolkdowns.com).

Para obtener más información:

[www.atsuffolkdowns.com](http://www.atsuffolkdowns.com)

@suffolkdowns